

Oryginalna instrukcja obsługi – AREBOS Convector 2000W

AREBOS

Konwektor 2000W

AR-HE-MKV2000B



Przestrzegaj wszystkich środków ostrożności zawartych w niniejszej instrukcji obsługi, aby zapewnić bezpieczne użytkowanie.



Dziękujemy za zaufanie do AREBOS.

Spis treści

1 Wprowadzenie i instrukcje bezpieczeństwa	
3	
1.1 Wstęp.....	3
1.2 Objasnienie symboli i zagrożeń resztkowych	3
1.3 Instrukcje bezpieczeństwa.....	6
2 Zakres dostawy i informacje	10
3 Montaż i uruchomienie	11
4 Usługa	12
5 Błędy i usterki.....	15
6 Konserwacja i czyszczenie.....	17
7 Transport i magazynowanie.....	17
8 Specyfikacje.....	18
9 Utylizacja przyjazna dla środowiska.....	20
9.1 Utylizacja i pakowanie.....	20
9.2 Utylizacja starego sprzętu.....	20
Deklaracja zgodności UE	21


Dziękujemy za zakup naszego produktu. Przeczytaj uważnie instrukcję obsługi przed pierwszym użyciem produktu. Jeśli pozostawisz produkt osobom trzecim, niniejsza instrukcja obsługi również musi zostać przekazana. Zachowaj instrukcję obsługi do wykorzystania w przyszłości. Rysunki w tym podręczniku mogą nie pasować do obiektów fizycznych. Proszę odnieść się do obiektów fizycznych.


1 Wprowadzenie i instrukcje bezpieczeństwa

1.1 Wstęp

- Niniejsza instrukcja obsługi ma na celu zapoznanie Cię z instalacją, użytkowaniem i konserwacją produktu. Aby bezpiecznie i poprawnie zainstalować urządzenie, przeczytaj instrukcję obsługi **przed** rozpoczęciem.

1.2 Objaśnienie symboli i zagrożeń resztkowych

 **OSTRZEŻENIE!** Ten symbol/słowo ostrzegawcze odnosi się do zagrożenia o średnim stopniu ryzyka, które, jeśli nie zostanie uniknięte, może spowodować śmierć lub poważne obrażenia.

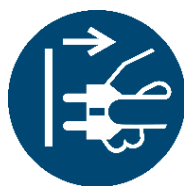
 **OSTROŻNOŚĆ!** Ten symbol/słowo ostrzegawcze odnosi się do zagrożenia o niskim stopniu ryzyka, które, jeśli nie zostanie uniknięte, może spowodować niewielkie lub umiarkowane obrażenia.


Aluzja! Ten symbol / słowo sygnalizacyjne ostrzega o możliwym uszkodzeniu mienia.



 **OSTRZEŻENIE!** Przeczytaj uważnie zasady bezpieczeństwa i instrukcje.


Nieprzestrzeganie ostrzeżeń i instrukcji bezpieczeństwa może spowodować porażenie prądem, pożar i/lub poważne obrażenia. **Zachowaj wszystkie ostrzeżenia i instrukcje dotyczące bezpieczeństwa do wykorzystania w przyszłości.**



 **OSTRZEŻENIE!** od napięcia elektrycznego!


Wyjmij wtyczkę sieciową z gniazdka sieciowego przed jakąkolwiek pracą na urządzeniu! Nie dotykaj wtyczki zasilania wilgotnymi lub mokrymi rękami. Odłącz przewód zasilający od gniazdka elektrycznego, chwytając go za wtyczkę zasilania.



 **OSTRZEŻENIE!** od napięcia elektrycznego!

Ten symbol wskazuje, że istnieje zagrożenie dla życia i zdrowia osób z powodu napięcia elektrycznego.

Prace nad komponentami elektrycznymi mogą być wykonywane wyłącznie przez autoryzowaną specjalistyczną firmę!

 **OSTRZEŻENIE!** Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

Urządzenie nie może mieć kontaktu z wodą, w przeciwnym razie istnieje ryzyko porażenia prądem!

Nie używaj tego grzejnika w wilgotnych pomieszczeniach!



⚠ OSTRZEŻENIE! przed gorącą powierzchnią!

Ten symbol wskazuje, że istnieją zagrożenia dla życia i zdrowia ludzi z powodu gorących powierzchni.

Części tego urządzenia mogą się bardzo nagrzewać i powodować oparzenia. Zachowaj szczególną ostrożność, gdy obecne są dzieci lub inne wrażliwe osoby!



⚠ OSTRZEŻENIE!

To urządzenie może stanowić zagrożenie, jeśli jest używane niewłaściwie lub niezgodnie z przeznaczeniem osób, które nie zostały przeszkolone! Należy pamiętać, że urządzenie nie jest zabawką i nie należy do rąk dzieci. Kwalifikacje personelu!

Uduszenie! Nie pozostawiaj niedbale leżącego materiału opakowaniowego. Może stać się niebezpieczną zabawką dla dzieci. Istnieje ryzyko pożaru w przypadku nieprawidłowego ustawienia. Nie umieszczaj urządzenia na łatwopalnej powierzchni.

Nie umieszczaj urządzenia na dywanach z głębokim włosiem.

Urządzenie nie może być zakryte, aby uniknąć przegrzania i zagrożenia pożarowego!



⚠ OSTRZEŻENIE! Grzejnik nie może być zakryty, aby uniknąć przegrzania i zagrożenia pożarowego!

Symbol na urządzeniu oznacza, że nie wolno wieszać przedmiotów (np. ręczników, odzieży itp.) nad urządzeniem lub bezpośrednio przed nim.



Postępuj zgodnie z instrukcjami

Uwagi z tym symbolem wskazują, że

że należy postępować zgodnie z instrukcją obsługi.



Produktu nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi!



Oznakowanie CE może być wykorzystane do uznania, że produkt jest zgodny z przepisami prawnymi europejskich norm prawnych i dlatego może być przedmiotem handlu we Wspólnocie Europejskiej.



Ten produkt został przetestowany i certyfikowany przez Intertek.

Symbol "GS" oznacza sprawdzone bezpieczeństwo. Produkty oznaczone tym znakiem spełniają wymagania niemieckiej ustawy o bezpieczeństwie produktów (ProdSG).

Co robić w nagłych wypadkach

- Wyłącz urządzenie.
- W sytuacji awaryjnej odłącz urządzenie od zasilania sieciowego: Odłącz przewód zasilający od gniazdka sieciowego, dotykając go wtyczką sieciową.
- Nie podłączaj ponownie uszkodzonego urządzenia do portu sieciowego.

Zabezpieczenie przed przegrzaniem


Urządzenie posiada termostat bezpieczeństwa, który jest aktywowany w przypadku przegrzania (przekroczenia temperatury roboczej) urządzenia.


- Po włączeniu termostatu bezpieczeństwa urządzenie wyłącza się.
- Gdy urządzenie wystarczająco się ochłodzi, grzejnik włącza się ponownie.
- Poszukaj przyczyny przegrzania.


Jeśli termostat bezpieczeństwa nie przełączy się w przypadku przegrzania, bezpiecznik przegrzania zadzwoni. Urządzenie wyłączy się całkowicie. W takim przypadku skontaktuj się z obsługą klienta, aby wymienić bezpiecznik przegrzewający się.

1.3 Instrukcje bezpieczeństwa


- Twoje bezpieczeństwo jest dla nas najważniejsze. Dlatego upewnij się, że przeczytałeś instrukcje obsługi **przed** zainstalowaniem i użyciem produktu. Jeśli nie masz pewności co do jakichkolwiek informacji zawartych w tej instrukcji, skontaktuj się ze sprzedawcą, u którego zakupiono urządzenie.
- **NIE używaj produktu**, jeśli nie przeczytałeś jeszcze instrukcji obsługi.
- Upewnij się, że dokładnie przeczytałeś instrukcję obsługi i zrozumiałeś jej zawartość przed rozpoczęciem instalacji.
- Instrukcje są w interesie Twojego bezpieczeństwa.

 **OSTRZEŻENIE!** Urządzenie to może być używane przez dzieci w wieku 8 lat i starsze oraz przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub bez doświadczenia i wiedzy, jeśli zostały one poddane nadzorowi lub instrukcje dotyczące bezpiecznego użytkownika urządzenia i rozumieją związane z nim zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja użytkownika nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

 **OSTRZEŻENIE!** Dzieci w wieku poniżej 3 lat powinny być trzymane z dala od urządzenia, chyba że są stale monitorowane. Dzieci w wieku od 3 lat i młodsze niż 8 lat mogą włączać i wyłączać urządzenie tylko wtedy, gdy są nadzorowane lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego użytkownika urządzenia i rozumieją związane z nim zagrożenia, pod warunkiem że: czy urządzenie jest umieszczone lub zainstalowane w normalnej pozycji użytkownika. Dzieci w wieku od 3 lat i młodsze niż 8 lat nie mogą podłączać do gniazdka, regulować urządzenia, czyścić urządzenia i / lub przeprowadzać konserwacji przez użytkownika.

 **OSTRZEŻENIE!** Nie używaj urządzenia w małych pomieszczeniach, jeśli są w nim ludzie, którzy nie mogą samodzielnie opuścić pokoju i nie są pod stałym nadzorem.

- Nie należy obsługiwać ani umieszczać urządzenia w przestrzeniach lub obszarach zagrożonych wybuchem.
- Nie używaj urządzenia w agresywnej atmosferze.
- Umieść urządzenie pionowo i stabilnie na powierzchni nośnej.
- Pozostaw urządzenie do wyschnięcia po wilgotnym czyszczeniu. Nie używaj go w stanie mokrym.
- Nie obsługuj ani nie obsługuj urządzenia wilgotnymi lub mokrymi rękami.
- Nie wystawiać urządzenia na bezpośredni strumień wody.
- Nigdy nie wkładaj przedmiotów ani kończyn do urządzenia.
- Nie zakrywaj urządzenia podczas pracy.
- Nie usuwaj z urządzenia żadnych znaków bezpieczeństwa, naklejek ani etykiet. Wszystkie znaki bezpieczeństwa, naklejki i etykiety należy zachować w czytelnym stanie.
- Nie siedź na urządzeniu.
- Urządzenie nie jest zabawką. Trzymaj dzieci i zwierzęta z daleka. Używaj urządzenia tylko pod nadzorem.
- Przed każdym użyciem sprawdź urządzenie, jego akcesoria i części łączące pod kątem możliwych uszkodzeń. Nie używaj wadliwych urządzeń ani ich części.
- Upewnij się, że wszystkie elektryczne na zewnątrz urządzenia są chronione przed uszkodzeniem (np. przez zwierzęta). Nigdy nie używaj urządzenia w przypadku uszkodzenia elektrycznych lub połączenia sieciowego!
- Przyłącze sieciowe musi być zgodne ze specyfikacjami zawartymi w danych technicznych.
- Podłącz wtyczkę zasilania do prawidłowo zatopionego gniazdka elektrycznego.

- Wybierz przedłużenia przewodu zasilającego na podstawie obciążenia podłączonego urządzenia, długości i przeznaczenia. Całkowicie rozwiń przedłużacze. Unikaj przeciążenia elektrycznego.
- Przed serwisowaniem, serwisowaniem lub naprawą urządzenia odłącz przewód zasilający od gniazdka sieciowego, dotykając go wtyczką sieciową.
- Wyłącz urządzenie i odłącz przewód zasilający od gniazdka sieciowego, gdy urządzenie nie jest używane.
- Nigdy nie używaj urządzenia, jeśli zauważysz uszkodzenie wtyczki zasilania lub przewodu zasilającego. Jeśli przewód zasilający tego urządzenia jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta lub jego centrum serwisowe lub podobnie wykwalifikowaną osobę, aby uniknąć zagrożeń. Uszkodzone przewody zasilające stanowią poważne zagrożenie dla zdrowia!
- Podczas instalacji należy przestrzegać minimalnych odległości od ścian i obiektów, a także warunków przechowywania i eksploatacji zgodnie z danymi technicznymi (rozdział Dane techniczne).
- Nie używaj urządzenia w bezpośrednim sąsiedztwie zasłon, łóżek lub sof.
- Zachować bezpieczną odległość co najmniej 1 m między wlotem i wylotem powietrza urządzenia a wszystkimi substancjami łatwopalnymi, takimi jak tekstylia, zasłony, łóżka i sofy.
- Upewnij się, że wlot i wylot powietrza są czyste.
- Upewnij się, że strona wlotowa jest zawsze wolna od brudu i luźnych przedmiotów.
- Nie umieszczaj urządzenia na łatwopalnej powierzchni.
- Używaj tylko oryginalnych części zamiennych, w przeciwnym razie nie gwarantuje się funkcjonalnej i bezpiecznej eksploatacji.
- Pozostawić urządzenie do ostygnięcia przed transportem i/lub konserwacją.
- Nie używaj tego urządzenia w pobliżu wanien, brodzików, basenów lub innych naczyń zawierających wodę. Istnieje ryzyko porażenia prądem!
- Przestań używać tego urządzenia, jeśli zostało upuszczone lub wykazuje widoczne oznaki uszkodzenia.
- Nie wkładaj akumulatorów do pilota zdalnego sterowania.
- Użyj baterii przycisku CR 2025.
- Nigdy nie ładuj akumulatorów, których nie można naładować.
- Różne rodzaje baterii, a także nowe i używane baterie nie mogą być używane razem.
- Umieść baterie w komorze baterii zgodnie z prawidłową polaryzacją.
- Wyjmij rozładowane baterie z urządzenia. Baterie zawierają substancje niebezpieczne dla środowiska. Baterie należy zutylizować zgodnie z prawem krajowym (patrz rozdział Utylizacja przyjazna dla środowiska).
- Wyjmij baterie z pilota, jeśli nie zamierzasz używać urządzenia przez dłuższy czas.
- Nigdy nie zwieraj zacisków zasilania w komorze baterii!
- Nie połykaj baterii! Jeśli bateria zostanie połknięta, może spowodować poważne oparzenia wewnętrzne / chemiczne w ciągu 2 godzin! Oparzenia chemiczne mogą prowadzić do śmierci!
- Jeśli uważasz, że bateria została połknięta lub w inny sposób dostała się do organizmu, natychmiast zwróć się o pomoc lekarską!
- Przechowuj nowe i zużyte baterie, a także otwartą komorę baterii, z dala od dzieci.
- Jeśli komora baterii nie zamyka się prawidłowo, przestań korzystać z urządzenia za pomocą pilota zdalnego sterowania.
- Grzejnika nie wolno umieszczać bezpośrednio pod gniazdkiem ściennym.
- Aby uniknąć przegrzania, grzejnik nie może być zakryty.
-  **OSTROŻNOŚĆ!** Niektóre części tego produktu mogą być bardzo gorące i powodować oparzenia. Należy zachować szczególną ostrożność w przypadku obecności dzieci i osób wymagających szczególnego traktowania.

- **⚠ OSTROŻNOŚĆ!** Aby uniknąć zagrożenia spowodowanego przypadkowym zresetowaniem wyłącznika ochrony termicznej, urządzenie to nie może być zasilane przez zewnętrzne urządzenie przełączające, takie jak timer, ani podłączone do obwodu, który jest okresowo włączany i wyłączany przez narzędzie.
- Przed użyciem uważnie przeczytaj wszystkie instrukcje.
- Upewnij się, że napięcie jest zgodne z napięciem wskazanym na tabliczce znamionowej urządzenia.
- Trzymaj urządzenie i przewód z dala od źródeł ciepła, ostrych przedmiotów lub innych rzeczy, które mogłyby spowodować uszkodzenie.
- Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone przed podłączeniem go do sieci.
- Wyłącz urządzenie i odłącz je, gdy nie jest używane, przed czyszczeniem go lub wykonywaniem innych czynności konserwacyjnych.
- Aby odłączyć urządzenie od sieci, wyłącz je, a następnie odłącz od gniazdka. Nie ciągnij przewodu, aby wyciągnąć wtyczkę.
- Nie należy obsługiwać urządzenia w miejscach, w których używana lub przechowywana jest benzyna, farba lub inne łatwopalne ciecze.
- Używaj tylko w pomieszczeniach.
- Aby zapobiec ewentualnemu pożarowi, wloty i wyloty powietrza nie mogą być w żaden sposób blokowane.
- Nie dotykaj gorących powierzchni.
- Nie wkładaj ciała obcych do otworów wentylacyjnych lub wylotowych ani nie dopuszczaj ich do środka, ponieważ może to spowodować porażenie prądem, pożar lub uszkodzenie urządzenia.
- Zawsze upewnij się, że ręce są suche przed uruchomieniem lub regulacją przełącznika na urządzeniu lub dotknięciem wtyczki i gniazda.
- Nie pozostawiaj urządzenia bez nadzoru, gdy jest ono w trakcie pracy.
- Najczęstszą przyczyną przegrzania są osady kurzu lub kłaczek w urządzeniu. Upewnij się, że zanieczyszczenia te są regularnie usuwane, odłączając urządzenie i odkurzając otwory wentylacyjne i kratki.
- Nie umieszczaj grzejnika na dywanach ani nie kładź przewodu pod dywanami. Poprowadź z dala od obszarów ruchu drogowego, aby nie można było się o niego potknąć.
- Przechowuj grzejnik w chłodnym, suchym miejscu, gdy nie jest używany i nie przechowuj go, dopóki nie ostygnie.
- Nie używaj urządzenia do suszenia ubrań.
- Nie zanurzaj urządzenia w cieczach ani nie pozwól, aby ciecze przedostały się do wnętrza urządzenia, ponieważ może to spowodować porażenie prądem.
- Nie używaj urządzenia na mokrej powierzchni lub w miejscu, w którym może spaść lub zostać wepchnięte do wody.
- Nie sięgaj po urządzenie, które wpadło do wody. Wyłącz zasilanie i natychmiast odłącz zasilanie.
- Używaj urządzenia tylko w sposób opisany w niniejszej instrukcji. Jakikolwiek inne użycie nie jest zalecane przez producenta i może spowodować pożar, porażenie prądem lub obrażenia.
- Nie używaj urządzenia na oknie, ponieważ deszcz może spowodować porażenie prądem.
- Nie przechowuj urządzenia w skrzyni lub zamkniętym pomieszczeniu, dopóki nie ostygnie wystarczająco.
- Nie używaj tego urządzenia jako grzejnika dla zwierząt i roślin.

Przeznaczenie

Urządzenie nadaje się tylko do dobrze izolowanych pomieszczeń lub do okazjonalnego użytku. Używaj urządzenia wyłącznie do ogrzewania zamkniętych pomieszczeń, zgodnie ze specyfikacjami technicznymi.

Przeznaczenie obejmuje ogrzewanie:

- Mieszkania
- Pomieszczenia magazynowe
- Lokal użytkowy
- Przestrzeń na placu budowy
- Pojemniki
- Układania

Przewidywalne nadużycie

- Nie umieszczaj urządzenia na mokrej lub zalanej powierzchni.
- Nie umieszczaj przedmiotów, takich jak odzież, na wierzchu urządzenia.
- Nie używaj urządzenia w pobliżu benzyny, rozpuszczalników, farb lub innych wysoko łatwopalnych oparów lub w pomieszczeniach, w których są przechowywane.
- Nie używaj urządzenia na zewnątrz.
- Nie używaj urządzenia do ogrzewania pojazdów.
- Urządzenia nie wolno używać w pobliżu basenów.
- Nie używaj urządzenia w bezpośrednim sąsiedztwie zlewów, wanien lub innych pojemników zawierających wodę.
- Grzejnik ten nie może być używany w pomieszczeniach mokrych.
- Nigdy nie zanurzaj urządzenia w wodzie.
- Nie ogrzewać pomieszczeń o pojemności mniejszej niż 4 m³. Istnieje ryzyko przegrzania!
- Grzejnik ten nie może być używany w pomieszczeniach mokrych.
- Każde użycie inne niż zamierzone uznaje się za możliwe do przewidzenia nadużycie w racjonalnie przewidywalny sposób.
- Nieautoryzowane zmiany konstrukcyjne, takie jak dodatki lub modyfikacje urządzenia, są zabronione.

Kwalifikacje personelu

Osoby korzystające z tego urządzenia muszą:

- Należy pamiętać o zagrożeniach, które pojawiają się podczas pracy z urządzeniami elektrycznymi w wilgotnym środowisku.
- przeczytać i zrozumieć instrukcję obsługi, w szczególności sekcję dotyczącą bezpieczeństwa.

Czynności konserwacyjne, które wymagają otwarcia obudowy, mogą być wykonywane wyłącznie przez wyspecjalizowanych elektryków lub AREBOS.

2 Zakres dostawy i informacje

Zakres dostawy

- 1 x konwektor / 1x pilot zdalnego sterowania / 2 x podstawa / 6 x śruba (do podstawy) / 1 x instrukcja



Nie.	Oznaczenie
1	Uchwyt
2	Luftauslass
3	Stojak z rolkami transportowymi
4	Pilot
5	Netzkabelhalterung
6	Włącznik/wyłącznik
7	Panel sterowania
8	Wyświetlać

Informacje o urządzeniu

- Urządzenie jest przeznaczone do generowania ciepłego powietrza do użytku w pomieszczeniach.
- Urządzenie wytwarza ciepło za pośrednictwem elektrycznego elementu grzejnego. Powietrze wokół elementu grzejnego jest ogrzewane. Ogrzane powietrze unosi się przez wylot powietrza w górę i na boki, wchodząc w ten sposób do pomieszczenia.
- Urządzenie posiada zintegrowany czujnik temperatury, który reguluje poziom ogrzewania w zależności od aktualnej i pożądanej temperatury pomieszczenia.
- Panel sterowania umożliwia ustawienie docelowej wartości temperatury w zakresie od 15 °C do 35 °C.
- Obsługa urządzenia odbywa się za pomocą panelu sterowania na urządzeniu lub za pomocą dostarczonego pilota na podczerwień.
- Urządzenie można wygodnie ustawić w pomieszczeniu za pomocą nóżek ze zintegrowanymi

3 Montaż i uruchomienie

⚠ OSTRZEŻENIE! Upewnij się, że odległość od ścian, opraw lub innego sprzętu jest wystarczająca. Odległość musi wynosić co najmniej 1 m od przedniej i bocznych ścian urządzenia, aby wyeliminować ryzyko pożaru.

Rozpakowywanie urządzenia

- Wyjmij urządzenie i wszystkie akcesoria z opakowania. Sprawdź, czy urządzenie nie ma śladów uszkodzenia.
- Całkowicie zdejmij opakowanie z urządzenia.
- Całkowicie odwiń przewód zasilający. Upewnij się, że przewód zasilający nie jest uszkodzony i nie uszkadzaj go podczas rozwijania.
- Wybierz stałe, płaskie i niepalne miejsce.
- Podłącz wtyczkę zasilania do odpowiedniego gniazdka 220 - 240V ~ 50 / 60Hz i upewnij się, że przełącznik zasilania jest ustawiony na "OFF".

Montaż

⚠ OSTRZEŻENIE! z napięcia elektrycznego ryzyko obrażeń z powodu nieprawidłowej instalacji! Mogą istnieć lokalne lub krajowe przepisy dotyczące zgromadzeń. Zalecamy, aby instalacja została wykonana przez wykwalifikowanego elektryka.

⚠ OSTRZEŻENIE! Zagrożenie pożarowe z powodu nieprawidłowej instalacji! Istnieje ryzyko pożaru, jeśli wymagane minimalne odległości nie są zachowane. Proszę zwrócić pełną uwagę na treść w rozdziale Montaż i uruchomienie oraz dane techniczne w rozdziale Dane techniczne.

Montaż nóżek z kółkami

⚠ OSTRZEŻENIE! Upewnij się, że 2 stopy są zamontowane przed użyciem grzejnika, aby zapewnić wystarczającą odległość od powierzchni stojaka.

- Umieść urządzenie na boku.
- Przykręć dwie nóżki (3) po 3 każda.
- Sprawdź stopy (3) pod kątem ciasnego dopasowania.
- Umieść urządzenie pionowo i stabilnie.




Uruchomienie

Info: Zapachy mogą pojawić się podczas pierwszego uruchomienia lub po długim okresie nieużywania. Podczas konfigurowania urządzenia należy przestrzegać minimalnych odległości od ścian i obiektów zgodnie z rozdziałem Dane techniczne.

- Przed ponownym uruchomieniem urządzenia sprawdź stan przewodu zasilającego. Jeśli masz jakiegokolwiek wątpliwości co do jego idealnego stanu, zadzwoń do działu obsługi klienta.
- Umieść urządzenie pionowo i stabilnie.
- Unikaj punktów potknięcia podczas układania przewodu zasilającego lub innych elektrycznych, zwłaszcza jeśli urządzenie jest umieszczone na środku pomieszczenia. Używaj osłon.
- Upewnij się, że przedłużacze są całkowicie rozwinięte lub rozwinięte.
- Upewnij się, że zasłony lub inne przedmioty nie utrudniają przepływu powietrza.
- Nie umieszczaj urządzenia bezpośrednio pod gniazdkiem ściennym.
- Upewnij się, że urządzenie nie może mieć kontaktu z wilgocią lub wodą.

Wkładanie baterii do pilota zdalnego sterowania

 **Ostrzeżenie!** Przed napięciem elektrycznym Nie dotykaj komory baterii wilgotnymi lub mokrymi rękami.

Aluzja! Nie używaj urządzenia z akumulatorami!

Zwróć uwagę na dane techniczne podczas uruchamiania.

- Ściśnij zatrzask z boku komory baterii i wyciągnij komorę baterii z pilota.
- Włóż baterię CR 2025 do komory baterii i wsuń komorę baterii z powrotem do pilota zdalnego sterowania.
Pamiętaj, aby umieścić baterie w komorze baterii zgodnie z prawidłową polaryzacją.
- Jeśli nie jest używany przez dłuższy czas, wyjmij baterię.

Aby uniknąć zanieczyszczenia, wyjmij zużyta baterię i zutylizuj ją bezpiecznie i prawidłowo.

Podłączanie przewodu zasilającego

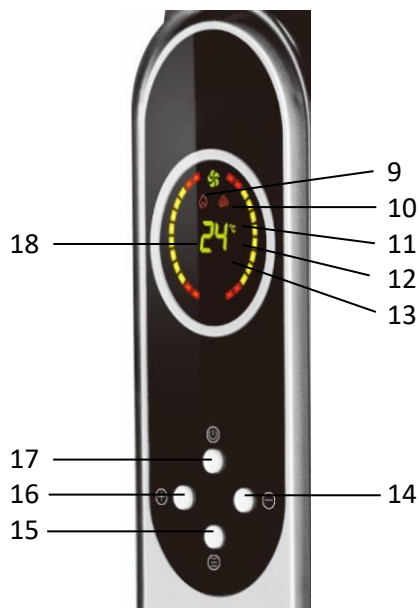
- Podłącz wtyczkę zasilania do prawidłowo zatopionego gniazdka elektrycznego.
- Upewnij się, że przewód zasilający jest poprowadzony za urządzeniem. Nigdy nie uruchamiaj przewodu zasilającego przed urządzeniem!

4 Usługa

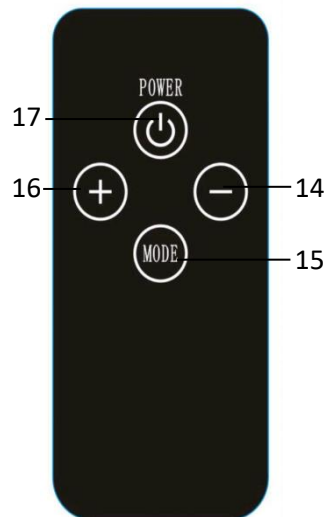
- Wyjmij grzejnik i części zamienne z pudełka i umieść je na twardej, równej podłodze lub powierzchni roboczej.
- Przed włożeniem wtyczki do gniazda upewnij się, że zasilacz w danym obszarze jest zgodny z zasilaczem wskazanym na tabliczce znamionowej urządzenia.
- Ustaw główny przycisk na "Off". Podłącz przewód zasilający do gniazdka sieciowego 220-240 V ~ i ustaw przełącznik główny na "on".
- Włącz urządzenie, naciskając główny przełącznik ON / OFF.,- urządzenie wyświetla aktualną temperaturę pokojową.

- Unikaj otwierania drzwi i okien.

Formantów



Pilot



Wszystkie ustawienia urządzenia można dokonać za pomocą pilota wchodzącego w zakres dostawy.

Nie.	Oznaczenie	Znaczenie
9	Symbol niski poziom ogrzewania	niski poziom grzania aktywowany (1200 W)
10	Symbol wysoki poziom ogrzewania	aktywowany wysoki poziom ogrzewania (2000 W)
11	Symbol Temperatura	Zapala się, gdy żądana lub aktualna temperatura w pomieszczeniu jest wyświetlana na wyświetlaczu segmentu
12	Symbol Godzin	, gdy timer jest włączony, zapala się podczas programowania timera
13	Wyświetlać ZBIÓR	Zapala się podczas ustawiania temperatury lub programowania timera
14	Smak Zmniejsz wartość	Ustaw żądaną temperaturę pomieszczenia (15 °C do 35 °C) lub liczbę godzin Timer (1 do 24 h)
15	Smak TRYB	Programowanie timera, ustawianie temperatury
16	Smak Zwiększ wartość	Ustaw żądaną temperaturę pomieszczenia (15 °C do 35 °C) lub liczbę godzin Timer (1 do 24 h)
17	Klucz Moc	włącz niski poziom ogrzewania, włącz wysoki poziom ogrzewania, przełącz urządzenie w tryb czuwania
18	Wyświetlanie segmentów	Wyświetlanie aktualnej temperatury pomieszczenia podczas pracy Wyświetlanie żądanej temperatury pomieszczenia podczas ustawiania temperatury Wyświetlanie liczby godzin podczas programowania timera

⚠ Ostrzeżenie! Zagrożenie pożarowe z powodu osłony i nieprawidłowego ustawienia urządzenia! Istnieje ryzyko pożaru, jeśli zakryjesz urządzenie lub ustawisz je nieprawidłowo. Nigdy nie zakrywaj urządzenia podczas pracy i ustaw je w wystarczającej odległości od ścian i przedmiotów (zgodnie z rozdziałem Dane techniczne).

Włącz urządzenie

Po skonfigurowaniu urządzenia do pracy zgodnie z opisem w rozdziale Instalacja i uruchomienie można je włączyć.

- Ustaw włącznik / wyłącznik (6) w pozycji I.
Rozlega się sygnał akustyczny.
Urządzenie jest teraz w trybie gotowości.
Aktualna temperatura pomieszczenia jest pokazana na wyświetlaczu segmentu (18).
- Naciśnij przycisk zasilania (17).
Urządzenie uruchamia się w trybie niskiego nagrzewania.
Zapala się symbol niskiego poziomu ogrzewania (9).

Info: Urządzenie zapisuje ustawioną temperaturę pomieszczenia w trybie czuwania.

Ustawianie poziomu ogrzewania

Można ustawić następujące poziomy ogrzewania:

- niski poziom ogrzewania (moc grzewcza 1200 W)
- wysoki poziom ogrzewania (moc grzewcza 2000 W)
- Naciśnij przycisk zasilania (17), aby ustawić niski poziom ciepła.
Wyświetlana jest ikona niskiego poziomu ciepła (9).
- Naciśnij ponownie przycisk zasilania (17), aby ustawić wysoki poziom ciepła.
Oprócz ikony niskiego poziomu ciepła (9) wyświetlana jest ikona wysokiego poziomu ciepła (10).

Ustaw żądaną temperaturę pomieszczenia

Temperatura pomieszczenia określona przez czujnik temperatury jest mierzona w wyświetlaczu segmentu (18). Możesz użyć przycisku

Ustaw żądaną temperaturę pokojową.

- Naciskaj przycisk MODE (15), aż zacznie migać symbol temperatury (11).
Wyświetlana jest żądana temperatura w pomieszczeniu.
- Naciśnij przyciski Zwiększ wartość (16) lub Zmniejsz wartość (14), aby ustawić żądaną temperaturę w pomieszczeniu. Zakres ustawień wynosi od 15 °C do 35 °C w krokach co 1°.
Żądana temperatura w pomieszczeniu jest przechowywana i wyświetlana na wyświetlaczu segmentowym (18) przez ok. 5 sekund, po czym ponownie wyświetlana jest aktualna temperatura w pomieszczeniu.

Info: Żądana temperatura w pomieszczeniu powinna być wyższa niż aktualna temperatura pokojowa.

Ustaw timer

Timer działa w następujący sposób:

- automatyczne włączanie po zaprogramowanej liczbie godzin
- automatyczne wyłączenie po zaprogramowanej liczbie godzin

Liczba godzin może wynosić od 1 do 24 godzin i może być w

Przyrosty co 1 godzinę.

Aluzja! Urządzenie nie może być eksploatowane bez nadzoru w ogólnodostępnym pomieszczeniu, gdy zegar jest aktywny.

Automatyczne włączanie zasilania

Urządzenie jest włączone.

Urządzenie jest w trybie czuwania.

- Naciśnij przycisk MODE (15).
Ikona timera (12).
- Użyj przycisków Zwiększ wartość (16) lub Zmniejsz wartość (14), aby wybrać żadaną liczbę godzin.
Liczba godzin przez ok. 5 sekund na wyświetlaczu segmentu (18).
Czas do automatycznego włączenia jest zapisywany.
Ikona timera (12).

Automatyczne wyłączenie

Urządzenie jest włączone.


Urządzenie nagrzewa się przy ustawionym poziomie ogrzewania.

- Naciśnij przycisk MODE (15).
- Użyj przycisków Zwiększ wartość (16) lub Zmniejsz wartość (14), aby wybrać żadaną liczbę godzin.
Jeśli wybierzesz liczbę godzin 0, minutnik zostanie wyłączony.
Liczba godzin przez ok. 5 sekund na wyświetlaczu segmentu (18).
Czas do zapisania automatycznego wyłączenia.
Ikona timera (12).

Uwagi dotyczące automatycznego wyłączenia:

- Ręczne wyłączenie urządzenia powoduje wyłączenie automatyczne.
- Jeśli wybierzesz liczbę godzin 0, minutnik zostanie wyłączony.


Likwidacji

 **Ostrzeżenie!** od napięcia elektrycznego!

Nie dotykaj wtyczki zasilania wilgotnymi lub mokrymi rękami.

- Wyłączyć urządzenie, ustawiając włącznik / wyłącznik (6) w pozycji 0.
- Odłącz przewód zasilający od gniazdka elektrycznego, chwytając go za wtyczkę zasilania.
- Pozostawić urządzenie do wystarczającego ostygnięcia.
- Wyczyść urządzenie zgodnie z rozdziałem Konserwacja.
- Przechowuj urządzenie zgodnie z rozdziałem Pamięć.

5 Błędy i usterki

 **Ostrzeżenie!** od napięcia elektrycznego! Czynności wymagające otwarcia wyrobu mogą być wykonywane wyłącznie przez upoważnione specjalistyczne firmy lub przez AREBOS.

Urządzenie było kilkakrotnie testowane podczas produkcji, aby zapewnić prawidłowe działanie. Jeśli jednak wystąpią awarie, sprawdź urządzenie poniżej listy.

Urządzenie nie uruchamia się:

- Sprawdź zasilanie.
- Sprawdź, czy przewód zasilający i wtyczka zasilania nie są uszkodzone. Jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia, nie próbuj ponownie uruchamiać urządzenia.
- Jeśli przewód zasilający tego urządzenia jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta lub jego agenta serwisowego lub podobnie wykwalifikowaną osobę, aby uniknąć zagrożenia.

- Sprawdź ochronę sieci lokalnej.
- Sprawdź temperaturę w pomieszczeniu. Termostat pokojowy mógł się wyłączyć, ponieważ osiągnięto żadaną temperaturę w pomieszczeniu.
- Termostat pokojowy może być uszkodzony. Wymień wadliwy termostat pokojowy na specjalistycznego elektryka.
- Sprawdź, czy zabezpieczenie przed przegrzaniem nie zadziałało (patrz rozdział Wprowadzenie i instrukcje bezpieczeństwa).
- Odczekaj 10 minut przed ponownym uruchomieniem urządzenia. Jeśli urządzenie nie uruchomi się, należy poddać się kontroli elektrycznej specjalistycznej firmie lub AREBOS.

Urządzenie jest włączone, ale nie nagrzewa się:

- Sprawdź temperaturę w pomieszczeniu. Termostat pokojowy mógł się wyłączyć, ponieważ osiągnięto żadaną temperaturę w pomieszczeniu.
- Sprawdź, czy zabezpieczenie przed przegrzaniem nie zadziałało (patrz rozdział Wprowadzenie i instrukcje bezpieczeństwa).
- Rezystor grzewczy mógł się przepalić. Wymień uszkodzony rezystor grzewczy na specjalistycznego elektryka.
- Termostat pokojowy może być uszkodzony. Wymień wadliwy termostat pokojowy na specjalistycznego elektryka.

Urządzenie nie reaguje na pilota na podczerwień:

- • Sprawdź, czy odległość od pilota do urządzenia nie jest zbyt duża i w razie potrzeby zmniejsz odległość.
- Upewnij się, że między urządzeniem a pilotem nie ma żadnych przeszkód, takich jak meble lub ściany. Upewnij się, że urządzenie styka się wizualnie z pilotem.
- Sprawdź poziom naładowania akumulatorów i wymień je, jeśli to konieczne.
- Sprawdź, czy baterie są prawidłowe, jeśli zostały właśnie wymienione.

Aluzja! Odczekaj co najmniej 3 minuty po całej konserwacji i naprawach. Dopiero wtedy włącz urządzenie ponownie.

Twoje urządzenie nie działa prawidłowo po sprawdzeniu?

Skontaktuj się z działem obsługi klienta. W razie potrzeby zanieś urządzenie do autoryzowanego elektryka lub do AREBOS w celu naprawy.

6 Konserwacja i czyszczenie

Działania przed rozpoczęciem konserwacji

⚠ Ostrzeżenie! od napięcia elektrycznego! Nie dotykaj wtyczki sieciowej wilgocią lub mokre ręce.

- Wyłącz urządzenie.
- Odłącz przewód zasilający od gniazdka elektrycznego, chwytając go za wtyczkę zasilania.
- Pozostaw urządzenie do całkowitego ostygnięcia.

⚠ Ostrzeżenie! od napięcia elektrycznego! Czynnności wymagające otwarcia wyrobu mogą być wykonywane wyłącznie przez upoważnione specjalistyczne firmy lub przez AREBOS.

Czyszczenie obudowy

⚠ Ostrzeżenie! od napięcia elektrycznego! Nigdy nie zanurzaj urządzenia pod wodą! Wyczyść etui wilgotną, miękką, niestrzępiącą się szmatką. Upewnij się, że wilgoć nie dostanie się do obudowy. Upewnij się, że wilgoć nie może wejść w kontakt z elementami elektrycznymi. Nie używaj ostrych środków czyszczących, takich jak spraye czyszczące, rozpuszczalniki, środki czyszczące na bazie alkoholu lub ściernie środki czyszczące do zwilżenia ściereczki. Wytrzyj obudowę do sucha po czyszczeniu.

7 Transport i magazynowanie

Aluzja! Jeśli urządzenie jest przechowywane lub transportowane w niewłaściwy sposób, urządzenie może ulec uszkodzeniu. Zwróć uwagę na informacje dotyczące transportu i przechowywania urządzenia.

Transport

Urządzenie wyposażone jest w rolki transportowe ułatwiające transport.

Urządzenie wyposażone jest w uchwyt ułatwiający transport.

Przed **każdym transportem** należy przestrzegać następujących informacji:

- Wyłącz urządzenie.
- Odłącz przewód zasilający od gniazdka elektrycznego, chwytając go za wtyczkę zasilania.
- Nie używaj przewodu zasilającego jako linki.
- Pozostawić urządzenie do wystarczającego ostygnięcia.

Składowanie

Przed **każdym przechowywaniem** należy przestrzegać następujących instrukcji:

- Wyłącz urządzenie.
- Odłącz przewód zasilający od gniazdka elektrycznego, chwytając go za wtyczkę zasilania.
- Pozostawić urządzenie do wystarczającego ostygnięcia.

Gdy nie jest używany, należy przestrzegać następujących warunków przechowywania:

- suche i chronione przed mrozem i ciepłem
- w pozycji pionowej w miejscu chronionym przed kurzem i bezpośrednim działaniem promieni słonecznych
- W razie potrzeby chronić przed wnikaniem kurzu za pomocą pokrywy
- Nie umieszczaj na nim żadnych innych urządzeń ani przedmiotów, aby uniknąć uszkodzenia urządzenia
- Wyjmowanie baterii z pilota zdalnego sterowania

8 Specyfikacje

Parametr	Wartość
Model	AR-HE-MKV2000B
Moc cieplna	1200 - 2000 W
Podłączenie do sieci	220-240 V ~ / 50-60 Hz
Pobór mocy, maks.	2000 W
Obszar roboczy	-9 °C do 35 °C
Zakres regulacji	15 °C do 35 °C
Długość	1,2 m
Typ wtyczki	Wtyk Schuko CEE 7/7
Klasa	Ja
Wymiary (głębokość x szerokość x wysokość)	260 x 640 x 660 mm
Minimalna odległość od ścian i obiektów	
ponad:	100 cm
za:	100 cm
boczny:	100 cm
z przodu:	100 cm
Ciężar	5 kg
Baterie Pilot zdalnego sterowania	Typ CR 2025

W trakcie ulepszania produktu zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian technicznych i wizualnych w artykule.

Wymagane informacje dotyczące miejscowych ogrzewaczy elektrycznych

Parametr	Wartość / Wskazanie
Model	AR-HE-MKV2000B
Upał	
Nominalna moc cieplna P_{nom}	2 kW
Minimalna moc cieplna (wartość wskaźnikowa) P_{min}	1 kW
Maksymalna ciągła moc cieplna $P_{max,c}$	2 kW
Pobór mocy przez urządzenia pomocnicze	
Przy nominalnej mocy cieplnej e_{lmax}	STUDNIA
Przy minimalnej mocy cieplnej e_{lmin}	STUDNIA
W stanie gotowości e_{lsb}	0,00162
Sposób regulacji dopływu ciepła	
ręczne sterowanie zasilaniem ciepłem za pomocą zintegrowanego termostatu	Nie
Ręczne sterowanie zasilaniem ciepłem ze sprzężeniem zwrotnym temperatury pomieszczenia i/lub temperatury zewnętrznej	Nie
elektroniczne sterowanie zasilaniem ciepłem ze sprzężeniem zwrotnym temperatury pomieszczenia i/lub na zewnątrz	Nie
Rozpraszanie ciepła dzięki obudowie wentylatora	Nie
Rodzaj mocy cieplnej/regulacja temperatury w pomieszczeniu	
jednostopniowa moc cieplna, brak regulacji temperatury w pomieszczeniu	Nie
dwa lub więcej ręcznie regulowanych poziomów, brak regulacji temperatury w pomieszczeniu	Nie
Regulacja temperatury pomieszczenia za pomocą termostatu mechanicznego	Nie
z elektroniczną regulacją temperatury w pomieszczeniu	Nie
elektroniczna regulacja temperatury pomieszczenia i regulacja pory dnia	Tak
elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu i kontrola w dni powszednie	Nie
Inne opcje sterowania	
Regulacja temperatury pomieszczenia z wykrywaniem obecności	Nie
Regulacja temperatury pomieszczenia z wykrywaniem otwartych okien	Nie
z opcją zdalnego sterowania	Tak
z adaptacyjną kontrolą rozpoczęcia ogrzewania	Nie
z ograniczeniem czasu pracy	Nie
z czujnikiem czarnej kuli	Nie
Dane kontaktowe	Canbolat Vertriebs GmbH, Gneisenaustraße 10-11, 97074 Würzburg, Niemcy

NA: Nie dotyczy

9 Utylizacja przyjazna dla środowiska

⚠ Uwaga! uduszenia! Materiał opakowaniowy jest niebezpieczny dla dzieci. Nigdy nie pozwól dzieciom bawić się materiałami opakowaniowymi.

9.1 Utylizacja i pakowanie

- Opakowanie Twojego urządzenia wykonane jest z materiałów, które są niezbędne do zagwarantowania skutecznej ochrony podczas transportu. Materiały te w pełni nadają się do recyklingu, co zmniejsza wpływ na środowisko. Opakowanie należy wyrzucić do kosza na materiały nadające się do recyklingu.

9.2 Utylizacja starego sprzętu

- Stare urządzenia muszą być utylizowane zgodnie z wytycznymi i przepisami dotyczącymi miejscowej utylizacji odpadów. Skontaktuj się z lokalną administracją w sprawie adresu najbliższego centrum recyklingu i dostarcz tam swoje urządzenie.



Symbol przekreślonego kosza na śmieci na starym urządzeniu elektrycznym lub elektronicznym oznacza, że nie wolno go wyrzucać wraz z odpadami domowymi po zakończeniu okresu użytkowania. Punkty zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego są dostępne w Twojej okolicy do bezpłatnego zwrotu. Możesz uzyskać adresy od swojego miasta lub samorządu. Możesz www.arebos.de dowiedzieć się o innych opcjach zwrotu stworzonych przez nas na naszej stronie internetowej.



Selektywna zbiórka zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma na celu umożliwienie ponownego użycia, recyklingu lub innych form odzysku odpadów oraz uniknięcie negatywnych konsekwencji unieszkodliwiania dla środowiska i zdrowia ludzkiego.

Uwaga dotycząca utylizacji baterii

Symbol przekreślonego kosza na śmieci na bateriach lub akumulatorach oznacza, że nie wolno ich wyrzucać wraz z odpadami domowymi po zakończeniu ich użytkowania. Jeżeli baterie lub akumulatory zawierają rtęć (Hg), kadm (Cd) lub ołów (Pb), pod symbolem przekreślonego kosza na śmieci znajduje się odpowiedni symbol chemiczny. Jesteś prawnie zobowiązany do zwrotu starych baterii i akumulatorów po użyciu. Możesz to zrobić bezpłatnie w sklepie detalicznym lub w innym punkcie zbiórki w pobliżu. Adresy odpowiednich punktów zbiórki można uzyskać w swoim mieście lub samorządzie.

Nasz numer obsługi klienta: Tel. +49 (0) 931 9080 3000

Fax: +49 (0) 931 4523 2799 / E-mail: info@arebos.de

Adres biura: Canbolat Vertriebs GmbH • Gneisenaustraße 10-11 • 97074 Würzburg

Adres zwrotny można znaleźć w stopce redakcyjnej: <https://www.arebos.de/impressum/>

Numer Identyfikacji Podatkowej: DE 263752326

Sądem właściwym do wpisania do rejestru handlowego jest Würzburg, HRB 10082

Nr rejestracyjny WEEE: DE 61617071

Deklaracja zgodności UE



My,

Canbolat Vertriebsgesellschaft mbH
Gneisenaustraße 10-11
97074 Würzburg, Niemcy

oświadczają na wyłączną odpowiedzialność, że następujący produkt:

Marka

AREBOS

Produkt

Konwektor 2000W

Model produktu

AR-HE-MKV2000B

Artykuł

4252023107396

został opracowany,
zaprojektowany i wyprodukowany
zgodnie z wymaganiami dyrektyw
europejskich:

2014/30/UE
2014/35/UE
2011/65/UE / 2015/863/UE
2009/125/WE

Przedmiot opisanej powyżej deklaracji jest zgodny z odpowiednim prawodawstwem harmonizacyjnym Unii Europejskiej.

Ocena opiera się na następujących
zastosowanych normach
zharmonizowanych:

EN 55014-1:2021
EN 55014-2:2021
EN 61000-3-2:2019+A1:2021
EN 61000-3-3:2013+A1:2019
EN 60335-2-30:2009+A11:2012
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019
EN 62233:2008

Inne zastosowane normy
techniczne i specyfikacje:

Rozporządzenie (UE) 2015/1188

Miejsce i data wystawy:

Würzburg, 12.07.2022

Podpis:

Dipl.-Inform. (Univ.) Korhan Canbolat, Dyrektor Zarządzający

Jeśli urządzenie zostanie zmodyfikowane bez naszej zgody, niniejsza deklaracja zgodności traci ważność.